

婦女新知

Awakening

中華民國77年1月10日出版

民間婦女團體七十七年度
將超越以往的障礙，
為更多的婦女服務。（簡扶育攝）



68期

社址：台北市博愛路1巷1號3樓 電話：(02)3319363 • 3110333

婦女新知
數位典藏國家型科技計畫

• 本期專題

• 民間婦女團體年度新展望

本社 1

• 讀者來信

5 15

• 向歷史舞台昂然邁進

呂秀蓮 6

• 婦女新知基金會的長短程目標 —— 李元貞

7 7

• 婦女新聞

劉曼肅 8

• 世界婦女動態

安小石 10

• 請讀者置評

本社 11

• 婦女與政治

陳惠珍 12

• 英國的婦女與選舉(上)

劉秀芳 16

• 「婦女問題的探討」系列演講摘要(九)

• 籌組婦女黨 —— 侯惠仙專訪

陳品君 21

婦女新知 六十八期

Awakening

中華民國七十一年四月刊
中華民國七十一年四月一日出版

發行人 / 李元貞

社長 / 吳嘉麗

企畫 / 鄭至慧

主編 / 李燕芳

編輯 / 李鶯羽

美術編輯 / 劉秀春

廣告組 / 喬麗雅

發行組 / 廖秀惠

法律顧問 / 尤美女、沈美真、潘正芬

發行所 / 婦女新知雜誌社

地址 / 台北市博愛路一巷一號三樓

電話 / (02) 193633-331-10311111

郵政劃撥 / 第051618858號

婦女新知雜誌帳戶

行政院新聞局出版事業登記證 /

局版臺字第10101號

中華郵政北臺字第04558號

執照登記為第一類新聞紙

承印者 / 宜采彩色印製股份有限公司

電話 / 02-9541936

零售 / 每本新台幣300元
國內訂閱：

一般訂戶 / 一年350元

贊助訂戶 / 一年1000元以上

國內掛號 / 每年另加郵資71元

一般訂戶 / 一年350元

國內掛號 / 每年另加郵資71元

亞太及太平洋地區 / 一年美金二十元

歐美非地區 / 一年美金二十五元

贊助訂戶 / 一年美金五十元

國外掛號 / 每年另加郵資美金六元

本刊文字皆有版權，非經同意請勿轉載。

民間婦女團體年度新展望

近四、五年來，由於台灣社會力的抬頭，民間團體接二連三地成立，其中又以婦女團體最為勃興，至今已有十數個團體在活動。新的年度新氣象，本社特地走訪其中八個較具影響力的單位，希望她們談談往年工作推展上的困難以及今年工作上的重點，並據以統合出大家可以共同奔赴的事項，好一齊努力。

婦女新知基金會

「婦女新知」雜誌社自民國七十二年二月創辦，成立五年多來，一直以出版刊物及舉辦活動交叉運作的方式，為台灣的婦女運動盡心盡力，奈何困於人力、財力的有限，很多援助婦女的事務，無法推行；去年年底，原來新知的社委聯合社外熱心婦運的女性，大家出錢出力，共同成立了「財團法人婦女新知基金會」。

婦女新知基金會秘書長曹愛蘭說明了改組後的差異：「以前只能遵循有多少人、多少錢作多少事的土法子，現在則不然，我們可以先計劃要作那些事，然後再據以去募款、找人。」問到往年工作推展上的困難，曹愛蘭表示，由於內部工作人員擴充得不夠迅速，加上外在社會客觀環境的保守，在在使婦運的推展受到阻力。但後者已隨解嚴而開放，而前者已隨著「婦女自覺團體」的實施，年輕一代的

婦運幹才得以藉此培訓產生。

說到今年度的工作要項，有：①一月九日「反對人口販賣」遊行②反對選美抗議活動③教育改革方案（聯合其他團體一起檢討現行教育制度、共同行動）④聲援其他有關婦女權益的事件⑤出版叢書（除了出版有關婦運理論、歷史及各國婦運推展情形的書籍外，關乎兩性平等的兒童刊物也是我們出版的重點。）

曹愛蘭認為，現今整個社會開放的速度在加快，婦運的脚步也隨著加快，但由於社會改革的重點放在政治、經濟、生態保育等層面，婦女問題要成為社會大眾主要的關心焦點，仍有待從事婦運的姐妹繼續奮鬥。

- 首任負責人：李元貞女士
- 主要訴求：婦女運動
- 贊助辦法：①捐 款—請劃撥郵政帳號〇五二六一八八八〇
- ②訂雜誌—一年三五〇

彩虹專案

取名為「彩虹」，意思是幫來自鄉村、山地的少女，擁有一個更為燦爛瑰麗、充滿希望的未來，以取代暗無天日的都市角落。

「彩虹專案」從七十五年六月成立以來，一直默默扮演都市中介站的角色，以協助山地與鄉村少女，在進入急速變遷的都市之過程中，獲得一段時期的訓練與調適，更重要的，彩虹專案且以打擊人口販賣之罪行及逼迫少女為難妓之惡行為更積極的工作方

本社

織已正式從原隸屬的台灣基督教長老教會「婦女事工委員會」改編入「社會服務發展事工委員會」，廖碧英表示：「除了推展原有的工作項目，包括成爲都市中途應站、山地宣導、參與都市山地青年聯誼活動、色情行業現況資料收集、彩虹專線服務、協助從娼女子之重建及研究與出版以外；製作山地宣導的幻燈片（已完成）及錄影帶（進行中）、自辦或與其他團體合辦座談會（有關婦女權益及山地權益的議題），是我們今年度的工作重點。」

至於工作推動上，最大的困難在定期義工的缺乏。若有有心人願意定期充當都市中介者的角色，設法爲都市

左：「婦女救援協會」
秘書吳玉慧
右：「彩虹專案」
負責人廖碧英
(陳品君攝)



去年底剛完成改組的主婦聯盟，已正式併入「新環境基金會」，原來多元的組織走向，也有變更。新任主任委員莫凱君表示：「今年度，主婦聯盟要把工作目標全力放在環境保育上，元月份並將推出『萬人環保購物袋』活動。」所以有此活動的企劃，主

中的原住民與彩虹專案搭橋；或有熟譜外文（英、日文）、願定期至會所翻譯相關資料者，都是彩虹專案目前最迫切需要的人力資源。

- 首任負責人：廖碧英女士
- 主要訴求：山地少女都市中途應站

- 賛助辦法：①捐款—請劃撥至鄉

政報號〇〇二一五
註明「彩虹專案」。
②當義工—請電三一二一〇〇六三黃小姐。

主婦聯盟

「拒吃高價漢堡！」、「請勿製造二手煙！」、「垃圾分類好處多！」、「爭取婦女工作權！」……去年

，有一群娘子軍，身著黃色綠圓小背心，手持上述標語，往麥當勞站崗、到台大醫院勸導、在青年公園示範、去國父紀念館抗議，她們的年齡多在三、四十左右，身份大多是媽媽，由於她們的熱情呼籲及敏捷的行動力，引起社會大眾及傳播媒體的普遍重視，這個可愛的婦女團體就是「主婦聯盟」。

去年底剛完成改組的主婦聯盟，已

婦聯盟副主任委員陳來紅接著說明：「去年度，我們著重於垃圾分類的宣導；後來發現只在下游要求效果不彰；還不如跑到源流攔截，也就是採取垃圾減量的方法，把環保觀念帶入消費行爲，在一開始就有不買垃圾回家的習慣，效果反而大得多；而購物採用可洗濯的尼龍購物袋，能重覆使用，正可達到垃圾減量的目的。」

提及工作推廣上的困難可從內、外二個方面來說，內部去年的問題在人力的整合經驗不足，如何動員相當傷腦筋，現已上軌道。外來的阻力首因大衆環保意識不彰，加上政府對環保教育的忽視，基層執法人力不足、公權力受到考驗等，在在使環保運動窒礙難行。

除了環保活動外，今年度，主婦聯盟還打算聯合其他婦女團體針對「改革教育制度」提出聲明，遞交教育部長；陳來紅進一步陳述：「我們內部已有一套草案，中心重點擺在『教育要正常化』，據此提出多點主張，諸如：教學正常化、師資管道要開放、開放學禁、男女合班合校、加強家長會功能、重視教師及學生權益等。」

主婦聯盟秘書陳裕琪最後又補充：「今年度的讀書會比去年更完備，區分爲環保、婦女成長、親子教育、醫療健康四大系列，歡迎會員及非會員每週四上午九點，到臨沂街六十九號地下室來上課。」

- 首任負責人：徐慎恕女士

- 主要訴求：環保運動
- 參加辦法：請電三九一一三一七六



晚晴協會

「晚晴協會」成立於民國七十三年九月，原名為「拉一把協會」，有感於含意狹隘，乃更名為「晚晴」，取李商隱「晚晴」詩「天意憐幽草，人間重晚晴」，寓取凡我失婚婦女，參加本會，經重整後再度出發者，皆可獲得一恬靜、閒適、美好之後半生。

部份的婦女團體總希望自己的成員越多越好，晚晴協會公共發言人施寄青却表示：「我希望參加的會員不要太多，但也不要過少；多了不正意味著社會的失婚婦女增加，總不是好事；不過太少，又覺得團體本身沒有發展，實在很矛盾。」詢問今年度工作重點，施寄青希望向台北市社會局申請的人民社團能順利立案通過，這樣才有可能募到較多的經費，用以維持正常會務的支出外，還能成立婚姻諮詢室以及舉辦單親親子營等。

更重要的是，施寄青也冀望今年度晚晴協會能從消極性的聯誼組織轉化成積極性的社會參與組織，因此諸如反對選美、抗議人口販賣、環境保育等行動，晚晴都要支持並參與。

對於晚晴協會最大的成長障礙，施寄青認為有五點：①離婚婦女常是經濟上的弱者②精神創傷重，復原期平均要五年左右③來自社會的歧視④離婚婦女對自己本身角色的歧視，很多會員一旦療傷完畢，就趕緊離開，絲毫不想回饋⑤來此尋找第二春的錯誤觀念，不知道養成獨立、健全的人格後才能有法子平衡的與異性社交。所

各行各業有些成就的離婚婦女，能夠參加晚晴協會，從幫助其他婦女中，自己也能再出發、再成長！

●首任負責人：林惠瑛

●工作組織：分基本會員、贊助會員、榮譽會員、核心會員、榮譽顧問五種。

●參加辦法：請電詢三八一—九七六

、九鐘大雙。

台大人口研究中心 婦女研究室

前些日子，報紙曾刊露出「婦女研究室」接受「亞洲基金會」的經費補助到今年八月截止，過了期限，婦研室將面臨難以爲繼的危機。

爲此，本刊特地針對經費問題發出質疑，婦研室的召集人姜蘭虹却很樂觀地表示：「經費並不是婦研室最大的困擾，我們仍在接觸其他相關團體，找尋經費補助的可能；最壞的情況，就是大家充當義工，把它支撐下去。」她認爲，較值得憂心的是，每次婦研室辦的演講及座談，男性參與得極少，很多男同學及男性學者，輕忽婦女研究，不把婦女問題列爲學術的範疇，才真是令人氣喪。

說到今年度的工作計劃，除了延續前兩年出版通訊及研究專集、獎助專題研究的常態工作外，還預定和各大學辦座談會（像四月份和東海大學社會學研究所合辦「婦女與工作」座談）、製作錄影帶、幫社會局製作婦女手冊（介紹婦女機構及婦女常遇的問題）。

● 首任負責人：姜蘭虹
 ●洽詢資料：請電三九三一〇〇九七
 婦女研究室。

進步婦女聯盟

去年十二月廿五日，有一群婦女手捧鮮花、面帶微笑地走在街頭，她們

「婦女事業中心」的
 美髮技藝課程
 (婦展提供)



一面散發鮮花、一面表達要求國會全面改選的意願；這一支美麗的隊伍，正是被大家譽為「和平天使」的「進步婦女聯盟」。

甫自成立七個月的進步婦聯，原先的宗旨涵蓋較廣，舉凡推動政治民主化、爭取婦女權益、聲援社會運動，都是盟員奮鬥的目標；經過半年多的方向追尋，到現在已經有了一個較明確的走向；進步婦聯現任召集人蔡明華律師表示：「我們把關心政治、推動政治革新列為首要的訴求，希望引起身居全國一半人口的女性對政治的關懷及參與。」至於明年的工作重點，將以加強盟員間的聯誼、培養大夥的默契、強固團體的內聚力為主，把聯誼組與幹訓組合併，並據此舉辦一系列的演講暨餐會；像十二月十七日，林菊枝女士主講「新婚姻法」；明年元月五日，洪其昌醫師主講「從診療室到街頭」；元月十九日，林雙不先生主講「台灣文化的問題」等；來聽講者，為表達歡迎的熱忱，餐費一律由盟費負擔一半。

蔡明華接著提出，希望在她的任內，能將服務盟員由現有的近五十位增加到一百位，基礎打穩了，再交棒給下一位的召集人，才能真正壯大進步婦聯。

- 首任負責人：曹愛蘭女士
- 主要訴求：政治革新運動
- 工作組織：分為會務組、文宣組、活動組、幹訓組、聯誼組及總務組六組。

- 參加辦法：請電三六一一一一七
 蔡明華。

台灣婦女救援協會

一群來自社會各個團體及階層的人士，鑑於台灣近年來色情行業泛濫，離妓、逼良為娼、販賣人口等案件層出不窮，於民國七十六年八月二日，成立台灣第一個完全從女性人權角度出發，針對受害女性提供實際救援的團體，名為「台灣婦女救援協會」。

去年一月九月「婦女新知」、「彩虹專案」等三十一個民間團體走上街頭，在華西街一帶遊行抗議「反對人口販賣」之後，不但警方迅即成立了「正風專案」以順應民意輿情，民間團體也熱情的聚合，大家有錢的出錢、有力的出力，成立了婦援會；至今未滿半年，會員已有八十幾位，財力、人力勉強足以支撐，最大的困擾來自於宣傳上的問題。婦援會秘書吳玉慧談到：「由於媒體未曾大力宣傳婦援會，因此到目前接手的案件，皆為其他單位轉介而來，而無自動與我們連繫的例子。」也兼任婦援會副會長的廖碧英進一步說明：「婦援會還算有人會曉得，可是更重要的婦援專線却幾乎無人知道。」在這兒趕緊請大家告訴大家，婦援專線：三七一五九六九。又，如今救援離妓的相關機構有婦援會、彩虹專案，輔導離妓重生的中途之家有德運之家、勵馨園，這四個單位是如何互相支援及配合？廖碧英接著回答：「彩虹專案是一個都市中途站，主要工作擺在預防使山地少女淪入色情行業上面；婦援會則是悲劇已發生，趕緊以法律救援出不幸的少女；救出後，發現她們需要改

變環境、作心理輔導時，再轉到勵馨園或德蓮之家。」

談到今年度的主要工作內容，吳玉慧表示：「研究組預定要舉辦『正風之後』座談會，寒假時還要作山地少女淪為雜妓的成因訪調；今年三月，

法律研究小組將要提出『人口販賣法修正案』，好作為嚴懲人口販子的法律依據；還有，我們要繼續加強與地檢處、地方法院及警察分局的聯繫，看看有否可能了解並監督警、檢雙方處理此類案件的經過。」

●首任負責人：沈美真女士
●主要訴求：救援色情行業受害女性
●工作組織：分為行政、財務、救援、安置、宣傳、研究六個工作小組。
●贊助辦法：①廣為宣傳—婦援專線三七一—五九六九。
②捐款—郵政劃撥帳號一三九九二一五摩碧英。

台北婦女展業中心

民國七十二年，熱心的教會人士本著基督博愛的精神，鑑於家庭變故婦女有協助其再發展的需要，積極從事這項工作準備，並獲得美國基督教長老會全國人民自我發展委員會的響應與支持，故成立「台北婦女展業中心」。

很多人以為婦女展業中心有教會支助，經費應不成問題，中心主任林勝美趕緊澄清事實：「教會的補助只能負擔一部份的開支，中心還須相當努力、開源節流，才能平衡收支。」談到年度工作目標，林勝美舉出下列四項：

①深入作個人輔導②開拓事業體（指中心）③提升社團的參與活動力④

●首任負責人：林勝美女士
●工作組織：①愛聯會—家庭變故婦女。②福聯會—一般婦女。
●贊助辦法：請不定期匯款至郵政帳號〇七六六八一一林勝美帳戶。

稱「女士」就降一級嗎？

就我所知，文壇至少有兩位年長的女作家，被人以「先生」稱之。先生本是男士稱謂，怎麼會搞到女士身上，令我不解。

如果要做點考證與考古的工作，先生一詞在早時的確也可用來稱呼女性。但今天是民國幾年了，女稱女士男稱先生可說判然分明，何以還有人要故意給予混淆。據知，稱呼她們為先生帶有尊敬之意，這麼說，「女士」的稱謂是不夠尊敬或甚至是種侮辱囉？

怪就怪在這一群隨人叫她們「某先生」的女性裡面，有一部分是本地的女權運動者。我一向主張男女應該互相善待，做為女人應有的權益，男人令我不解。

就大方的給她們，不勞她們「爭取」。不逾越這種範圍的女權運動，理性

者，那麼，她本人天生就不是個男女平等主義者，所爭取的充其量是形式的解放罷了。

不澈底的兩性思想很難造福那一方，肯定女性的價值，請從認定「先生」、「女士」的稱呼沒有尊卑之分開始。如果有人給我一個和性別相異的稱呼，告訴我那是尊敬我，我打心底

③成為會員或贊助會員

一請電詢三七一—五九六九。

設立更好的管理制度。

林勝美表示：「婦女展業中心首先希望幫助變故婦女能作到經濟獨立，因此技藝訓練、就業輔導也是我們推進的重點工作，可以養活自己了，再進一步作思考訓練，教導她們懂得如何企劃？如何擬定預算？要她們個個能獨當一面。」

提到這四年來的收穫，林勝美深有感受，她認為：「看到大家都進步、都在成長，心裏覺得很快樂；尤其婦展月訊，如今從編到寫都是會員一手包辦，更是有滿心的喜悅。」

●首任負責人：林勝美女士
●工作組織：①愛聯會—家庭變故婦女。

●贊助辦法：請不定期匯款至郵政帳號〇七六六八一一林勝美帳戶。

●工作組織：①愛聯會—家庭變故婦女。

台北 陳曾

何歷史舞台昂然邁進

賀「財團法人婦女新知基金會」成立

呂秀蓮

親愛的婦女新知姊妹、朋友們：

在庸碌的生活却激盪的世局裡，一九八八年已經堂皇地為我們掀開另一個歷史新頁。各位今天齊集在此，為「財團法人婦女新知基金會」的成立慶賀祝福，無疑地正在為一九八年的歷史新頁樹一里程碑。

婦女，這個在歷史上只不過是男人影子的二分之一人類，終於在數千年的煉獄中熬煉掙扎出來，逐漸走向歷史的舞台。歷史的舞台上曾經是一將

功成萬骨枯的刀光血濺，曾經是人為刀俎、我為魚肉的弱肉強食，也曾經是爭名逐利、你死我活的爾虞我詐。

聊堪欣慰的是，如此一幕幕缺乏溫馨與正義的歷史舞台劇，無論編導或要角，都不是女人，因此在細數歷史罪愆時，我們可以安心自得地說：「那不是女人的責任。」

然而另一方面，歷史舞台上却也不乏萬民景仰的文治武功，擲地鏗鏘的

經典著作，垂名青史的高言懿行，以及福澤環宇的科學發明。慚愧的是，在檢閱此等豐功偉績時，我們不得不為婦女的乏善可陳深深汗顏。

有人或許執持「鍾鼎山林，各有天性」以為詮釋，有人不免援引「成功男人的背後有一個女人」來作抗辯。

然而詮釋也罷，抗辯也罷，無容否認的事實是——過去以至現在，歷史始終是男人的故事，女人只是男人的影子。

然而歷史畢竟是向前邁進的，廿世紀七十年代既然已經啟鑿新女性主義的鐘聲，鐘聲所響處，女性固為之震憾不已，男性豈不也同受波及？所謂「男尊女卑」的諭論，「男主外女主內」的老調，在八十年代裡已逐一被揚棄，代之而起的是兩性平等的呼籲，同工同酬的爭取——尤其重要的是，婦女意識與尊嚴的奠立。

在此一沖激之下，男性的自尊是否受到壓抑？才能有無受到貶損？答案

可非可是。就一個自信而又自謙的男子來說，另一半人類的成長和成熟，恰正鼓舞他的自我發展，歡迎唯恐不及。當然，對那些心智欠健全、又囿於傳統成見的人而言，任何競爭都是威脅，任何挑戰都被目為惡意，何況

新女性的崛起？

新女性是崛起了，崛起在台灣的士農工商各角隅。經過十五年的奔走呼籲與參政經理，「做一個獨立自主的人」早已成為現代男女共同的信念之一。十五年來，無論於區區個人，於台灣整體，都有罄筆難書的記憶。就新女性主義的推展而言，我們何妨以亞洲第一個當代婦女解放運動自詡？儘管世路多歧，浩劫歷歷，值得你我

路藍縷，可歌可泣，如今的新知階段，尤其腳踏實地，切中時弊。

欣聞「財團法人婦女新知基金會」擇吉於一月十五日正式成立，這個使

婦女運動制度化的里程碑，一方面固然得力於新女性主義同好的壯志成城，另方面何嘗不是台灣社會民主化的水到渠成？飲水思源，我們在致力於促進兩性社會的和諧與平等的同時，請勿忽忘了變動激盪的社會現代化與政治民主化過程中婦女所應扮演的角色。既然我們不願做個永遠的服從者

，我們就要積極奉獻，並且參與所有的政策！唯有奉獻，才能要求被尊重，也唯有參與，才能獲享公平的權利。相信在男女兩性共同參與、攜手締造的人類新歷史，將有更多的公平正義，更多的溫馨和真理。

隔着海天，却滿懷思念，且讓我遙作呼籲：讓我們抬頭挺胸，向歷史舞台昂然邁進！

婦女新知基金會顧問

呂秀蓮于美國波士頓

婦女新知基金會的長短程目標

李元貞

世界各地的婦女運動，最終目標是希望婦女團體能在各地社會中，成為一股可以監督政府政策、參與社會決策、為婦女謀福利的力量。當然，以現今民主化的世界政治潮流來說，婦女團體發展成婦女政黨，與男性團體聯合或輪流執政，亦是可預見的政治情況。或者，婦女團體共識充足，力量聯合，亦可推舉一位共同考慮兩性利益為執政目標的女性或男性領導人，登上國家元首寶座，使得婦女應有的權益與男性平等。因此，婦女運動不會消失，會永遠成為社會中人民力量之一，它先從弱勢的婦女權益奮鬥起，再轉成社會習慣的組織與力量，從而將女性注重和平、合作、互惠的文化價值參與及改變男性注重鬥爭、統御、主從的文化內容裡，建立較平衡的兩性社會與文明。

婦女新知基金會的前身婦女新知雜誌社，五年來默默耕耘，僅達到引起社會注意、刺激新婦女團體的興起，小地方法律略為修正，女性自覺觀念在為數不多的知識婦女中被思考而

性不平等的問題，從政治、法律、經濟、到生理、心理、情感、家庭及個人自我認同，即公共面與私人面皆交織而成，並非僅爭公共權利即可成功，甚至婦女們必須從生理、心理、情感、家庭及個人認同中，能突破傳統簡化的男女有別的觀念後，婦女才易認識婦女運動的真實價值，亦才會爭取婦女的公共權利，也才體認唯有將弱勢的婦權提高與男性平衡後，兩性新社會新文明才能到來，到來後因男性更像有血有肉之人，而非在男權文化中異化之人，只知奪權不懂春花之美、和平之重要，即使在必要的鬥爭中也不要失去這理想時，男性才能受惠，兩性才有真正合作、相愛的內容。

自己在做什麼，比較能把握住現實，不被過分美化的說詞所欺騙。既然任何新社會的建立，都是通過也繼續不懈地努力，在最近的將來，一定會擴大影響面，建立比雜誌社更堅實的基地，為台灣婦女做更多事情。再加上台灣社會已經解嚴，各種社會力的出現，經過今年（八七年）的動盪紛擾，一般民眾也漸習慣社會的爭執現象，比以前更知在社會衝突中建立和諧的可能性，不再用和諧之名來壓抑任何一方，而是講求爭吵中達成溝通與妥協，然後建立社會利益平衡之路，這即為民主化社會的基礎。

既然台灣社會已經走向這樣民主化的基礎，自然對婦運有利，婦女更不必擔憂與不同意見的男性或團體有衝突與爭執，就像目前反對選美的活動一樣，婦女團體即利用對立抗議之法，將選美活動真實的內容呈現出來，即我們的溝通面向擴大於更多婦女，步步深入社會，往下紮根，以便將來更加積極，也計劃與大學女生及勞工階級的女性建立定期的成長活動，將我們的溝通面向擴大於更多婦女，一外，在出版新兩性觀念的書籍上亦會有力量往上開花結果，為新兩性社會與文化奠定基礎。



婦女新聞

劉曼肅

兒童被虐待 歐妻是主因

莎白因受虐待致死，消息公佈於世，引起社會的關切，有數百位紐約市民自動參加她的葬禮，她的養父母被捕，而紐約市政府也受到指責。一般美國民眾認為，政府有責任保護受虐待的兒童，但就連富有的紐約市政府也自認為經費微薄，人手不足。其實美國有很多義務性的機構，有的由教會主辦，有的由公立學校老師受訓後，扮演監督、輔導、保護受虐待兒童的角色。但是，大部份的義工很快就力交瘁而退縮，以致於義工訓練缺乏，人手不足。

兒童被虐待，單靠社會工作是不夠的，愈來愈多的人對社會適應不良，虐待兒童事件也就日益增加，失業、家庭人口過多、離婚、歐妻事件的增加，都使得受虐待兒童數量增加。但，值得注意的是，統計顯示，家庭經濟力並不直接關係到虐待兒童事件。以伊莉莎白為例，她受虐致死後，人們才發現，她的養父是個歐妻狂，儘管養母是頗受好評的兒童讀物作家，由於常遭同居人殘暴的毆打，沒有辦法克制自己不往小孩身上出氣。

中產階級與貧窮人一樣，虐待兒童事件層出不窮，只是不容易舉發。根本上，母親虐待兒女，遠低於男人虐待女人的比例。男人凌虐女人，不在經濟因素，而在心理與文化因素，暴力的來源是自以為能用武力解決、發洩不滿情緒的人，歐妻只能表示男人的粗

諸於世，引起社會的關切，有數百位紐約市民自動參加她的葬禮，她的養父母被捕，而紐約市政府也受到指責。一般美國民眾認為，政府有責任保護受虐待的兒童，但就連富有的紐約市政府也自認為經費微薄，人手不足。其實美國有很多義務性的機構，有的由教會主辦，有的由公立學校老師受訓後，扮演監督、輔導、保護受虐待兒童的角色。但是，大部份的義工很快就力交瘁而退縮，以致於義工訓練缺乏，人手不足。

兒童被虐待，單靠社會工作是不夠的，愈來愈多的人對社會適應不良，虐待兒童事件也就日益增加，失業、家庭人口過多、離婚、歐妻事件的增加，都使得受虐待兒童數量增加。但，值得注意的是，統計顯示，家庭經濟力並不直接關係到虐待兒童事件。以伊莉莎白為例，她受虐致死後，人們才發現，她的養父是個歐妻狂，儘管養母是頗受好評的兒童讀物作家，由於常遭同居人殘暴的毆打，沒有辦法克制自己不往小孩身上出氣。

中產階級與貧窮人一樣，虐待兒童事件層出不窮，只是不容易舉發。根本上，母親虐待兒女，遠低於男人虐待女人的比例。男人凌虐女人，不在經濟因素，而在心理與文化因素，暴力的來源是自以為能用武力解決、發洩不滿情緒的人，歐妻只能表示男人的粗

暴與殘酷。拯救被虐待的小孩，要先從男女不用暴力相對着手。

「婦女新知」 「主婦聯盟」完成改組

婦女新知雜誌社多年來努力推展女性自覺運動，在活動方式與關心層面遠遠超過一個雜誌社所擔負的功能。經費的來源多年來靠著熱心人士支持、贊助，社務委員出錢、出力，欣見國內婦女意識逐漸萌芽、發展。當此關頭，「婦女新知」受限於雜誌社的組織，許多活動不便舉行，資產籌措方面，捐助者亦無法享受免稅優惠，「婦女新知」於是正式提請登記為基金會，並獲張香華、黎國媛、陶馥蘭、馬汀尼等女性藝術家贊助，於一月十五日舉行基金籌募和義賣活動。

同時，「主婦聯盟」亦遭遇同樣困擾，造成其得不到主管機關認可，竟成地下組織的原因是，現行人民團體組織法規定同性質人民團體只能有一個，主管機關建議「主婦聯盟」加入「婦女會」，致使「主婦聯盟」連

申請表格都無法領取。為了脫離地下組織的地位，「主婦聯盟」與「新環境雜誌社」重新調整組織，成立「新環境基金會」。

形制改變，有形、無形的資產增加，我們期待婦女運動，步向新的里程。

填脣手術是為男人而設的，因為男人穿長褲，特別需要形狀良好的臀部；種頭髮的手術，也頗受男士歡迎。人人都想「年輕」一些，男人、女人並無分別，愛美也是男女的通性，所以，女性化粧如果代表禮貌，反之；男性亦然，女性整容如果是為取悅異性；反之，男性亦然。

男人也開始流行保養、化粧、整容和穿流行服飾，被壓抑的愛美、趕潮流的本性，逐漸解放。此後，再有議者譏諷女性崇尚整容

上司騷擾部屬 官場現形

台北市捷運局路權室主任韓清溪，在擔任

，我們要辯稱，男人與女人選擇他們自己美的標準與美的方式；並不只有女人才化粧、整容；男人有不化粧的，女人也有；男人有崇尚自然的，女人也是。

傑出女性大法官 范馨香病逝

范故大法官馨香女士，生於民國十年，世居湖北應城，為邑中望族。女士生而穎慧、好學敏求，民國二十七年以高分考入國立中央大學法律系，三十二年畢業，即於同年獲高等司法官考試及格。自三十三年起歷任四川、山東、江蘇等省各方法院推事，廣西、台灣高等法院推事，同院民事庭庭長，迨四十五年奉調最高法院推事，五十九年升任同院庭長；迄六十一年止。

女士二十餘歲，即肩負審判重任，為同級法院審判同仁中之最年輕者，且開最高法院膺任女推事、女庭長之先例。嗣以成績優異，於六十一年蒙總統提名任司法院大法官為我國第二位被提名之女大法官，以迄於今。

女士以一介女子，投入司法工作，並以其卓越表現，贏得司法同仁之欽敬。其更於六十四年及六十六年奉派赴德國漢堡、非洲奈及利亞等地參加國際婦女法學會議，為我國婦女爭光。並於民法親屬篇修正時，對於現行男女不平等之法律更是細心研討，殫精竭慮，為婦女爭取應得之權益。

女士畢生奉獻司法工作，且其卓越表現，足為我輩婦女之楷模，不幸於七十六年十一月卅日溘然長逝，享年六十有七。

- ### 重要新聞摘要 · ·
- △廢除公娼，色情商業化為明侵擾住宅區，市議員建議關設特區安置。（76、11、21，中央日報）
- △市警局指出，住宅區掃黃，成效百分之六十七。（76、11、24，聯合報）
- △女青年會成立三十八週年，自期整步前衝。（76、11、26，民生報）
- △調查指出，單親家庭多因鰥寡，收入低，子女教養困擾重重。（76、11、27，民生報）
- △馬偕協談中心「平安錢」半年來傾訴者以夫婦不合最多。（76、11、27，聯合報）
- △北市家計中心指出，二次戰後嬰兒潮，造成近年育齡產婦大增。（76、12、3，自立晚報）
- △台灣婦女休閒傾向消極、被動，從事活動多以小孩為主。（76、12、5，民生報）
- △考選部公告，招考電信及水運人員，高級法院審判同仁中之最年輕者，且開最高法院膺任女推事、女庭長之先例。嗣以成績優異，於六十一年蒙總統提名任司法院大法官為我國第二位被提名之女大法官，以迄於今。
- △聲援離婚運動，在婦女、山地、人權及社會團體的努力奔走後，已然形成共識，後續活動：關懷養女從娼、健全收養制度，不嫖離妓以收督促修正相關法令等，陸續展開。（76、11、20，自立晚報）
- △中視取得環球小姐代表資格，主辦「中國小姐」選美。（76、11、22，中央日報）
- △選美恰為電影公司及片商招募新星。（76、12、2，自立晚報）
- △籌辦選美毫無美感，為爭利各單位吵嚷不休。（76、11、22，中央日報）
- △選美跟風，風尚雜誌舉辦「第一屆中國男性選美」，作法不當，引起多位聞人不滿。

。（76、11、20，民生報）

△世界小姐裸照曝光、考慮退位，第二名打算結婚，拒絕后冠。（76、11、27，中央日報）

△第二個國際性選美活動在台籌辦，佳樂小姐選拔將在台北舉行。（76、11、25，中央日報）

△隨著環保意識的提高，環保局擬定工作重點，包括資訊化管理及多項環境工程之建設。（76、12、7，中央日報）

△家計中心統計指出，年輕婦女多不願早結婚、早生子，未及二十歲的女子生育多係未婚懷孕使然。（76、12、3，自立晚報）

△專家學者呼籲，救援離妓，應以積極的救援與教育，代替消極的處罰。（76、12、3，自立晚報）

△老夫少妻逐漸普遍，在美國，新人有百分之二十二妻子年齡大過丈夫，經濟獨立、婚姻、早生子，未及二十歲的女子生育多係未婚懷孕使然。（76、12、3，自立晚報）

△根據北市教育局調查，女性較男性更適於教職，調查中強調彈性時間及福利制度可以幫助女性教師安心工作，兼顧子女。（76、12、1，民生報）

△行政院開會通過勞委會改勞工部。（76、11、21，中國時報）

△青創會頒獎給今年度青年創業楷模的妻子們一座「一雙看不見的手」獎，相夫教子功勞獲肯定。（76、12、11，聯合報）

△美國一項大型調查顯示，職業婦女放棄升遷，多因孩子未滿兩歲，需人照顧。（76、12、10，民生報）

△再興中學女生接受體檢，男醫師動作魯莽，引發抱怨及不滿。（76、12、10，中央日報）



世界婦女動態 安小石

激進派

女性主義者

葛立爾新作發表

年屆四十九的著名激進

派女性主義者、「女性太
監」一書作者，哲爾媚葛
立爾(Germaine Greer)

十一月中在華盛頓為她的新作「
瘋女的袴衣」(The Madwoman
Un-derclothes)一書作宣

傳。該書為一文集，收有她二十年來
的論說文及其他作品，內容包括她對
陰道除臭劑的撻伐、歌頌天才歌手吉
米·亨綴克思的詩篇、及有關依索比
亞的重新安頓的第一手報導。

美國中上階級家庭 暴力嚴重

在美國，每年估計有一百萬至四百
萬婦女被先生或男友毆打，較因車禍
、強暴、或攻擊而受傷的人數為多。
根據聯邦調查局資料顯示，平均每四
天就有一位婦女被她所熟識的男人毆
打。

出乎意料之外的，這些受害女性並不
限於教育程度低或處境差劣者，有許
多是屬於上層階級的。據估計，至
少有百分之十的專業男性會打太太；
並且這樣的暴力有一半以上波及小孩
。十一月份在紐約市死亡的七歲女孩

麗莎·史坦柏便被認為是死於養父母
的毒手。

不幸的是，中產階級被毆婦女通常
都默默接受男性的暴力。他們大多出
身良好、有相當教育程度、備受呵護
、而無特定職業。不少這樣的婦女因
畏於形象受損或斷了生計來源而不敢
聲張被毆事實。有的則以忍受先生的
暴力來換取其地位及安全保障。

一位女士說：「在美國我們有獲得
平安與寧靜的權力，但對這些（被毆
）婦女而言，家是最危險的地方。」

倫敦婦女

抗議「殺人者烈酒」

一九八八年即將來臨，是英國罪惡
昭彰的「殺人者傑克」(Jack the
Ripper)犯案滿一百週年的年代。

一世紀前這個身份至今未被確認的兇
手曾在倫敦東區殘殺五名以上的妓女
。值此之際，許多人抓住機會想大發
市利。

目前已出版有至少八本關於該兇手
的書籍。一種「殺人者傑克」的棋盤
遊戲，以及一種電腦遊戲也已出籠。

此外，據稱是當年愛書者常去的「殺
人者傑克酒吧」也開始出售一種血紅
色的雞尾酒，名為「殺人者烈酒」，企圖大賺一筆。有警覺力的當地女性
主義者認為這種酒非常倒胃口。十二
月初，為數三十左右的婦女在該酒吧
外舉牌示威，抗議牌上寫著「此酒吧
在慶祝謀殺」、「勿飲被謀殺婦女的

血液」。

抗議團體的領導人說：「這種飲料

是個耻辱。」當地一位勞工女代表亦
說：「我們不接受『殺人者傑克』的
百年紀念。」該酒吧的一位女經理却
對此表示不在乎，她說：「人們對『
殺人者傑克』有極大的興趣……這酒
吧很吸引遊客，我們跟其他酒吧一樣
有促銷活動。」

香港婦女抗議電視 轉播「花花公子選美」

至少有三十人於十一月九日聚集在
香港無線電視廣播公司前，要求該電
視台取消將於週日（十三日）晚九點

三十五分播出的香港第一屆「花花公
子」選美比賽實況轉播。

抗議者自稱是「香港基督教神學社
」，包括教師、醫生、社會工作者、
大學生等，他們提出五點反對選美實

況轉播的理由，要求無線電視台將該
節目延至晚上十一時播出，並標示該
節目不適宜孩童觀看。

抗議者所提的最主要的反對理由是
大眾傳播媒體對大眾具有巨大的模塑
力，他們的抗議書指出：「大眾所遇
美活動只會使它更加腐敗。無線是個
有照電視台，應該為觀眾所收看的內
容負責。」他們的另一個反對理由是
，「花花公子」的形象混淆色情與藝術，
它的名字不該與任何選美活動連在一起。

針對該抗議活動，無線電視正式聲明，選美實況轉播的節目不予取消，播出時間也不予變更。

耳其兵士扭打，抗議該島的分裂。未武裝的聯合國部隊加入土耳其軍隊，防止婦女進入北塞浦路斯，但未果。土耳其在一九七四年於一場親希臘的政變後派兵進佔北塞浦路斯，自此後，一支為數三千的聯合國部隊便巡邏於所謂的「綠線」地帶；北塞浦路斯從此宣佈獨立，但只有土耳其承認它。

抗議婦女宣告此次行動成功。在此之前的示威活動從未成功越過「綠線」，與武裝的土

「沙豬」醫生艾德嘉·勃爾曼已於十一月間在美去世。勃爾曼醫生曾說，女人因其「極度不平衡的荷爾蒙」而無法擔當領導者角色。

塞浦路斯婦女越過「綠線」抗議國土分裂

「沙豬」醫生艾德嘉·勃爾曼已於

十一月間在美去世。勃爾曼醫生曾說

，女人因其「極度不平衡的荷爾蒙」

數百位希臘裔塞浦路斯婦女於十一月二十二日舉著旗幟，蜂湧越過劃分

塞浦路斯島的「綠線」，與武裝的土

國民黨當權派或反對「羣益」。

編者按：

士可以斥罵我是「戰後臺灣登始作俑者」。但是我深信，一定會對我首倡「羣衆運動」而給評價。在過去一年中，由於我們串遊行示威和羣衆大會，國民黨違憲的「戒嚴令」已受到了致命的打擊和挑戰！誠如女作家曾心儀小姐在參加第一次遊行示威後對我說的：「國民黨的『戒嚴令』已不再是處女了。我們已強暴了這個三十歲的老處女了！」參閱拙文「臺灣民主運動劃時代的一天」。

本社

請讀者置評

另一種焦點

德國帝王黑



台北總經銷
特賣公司
597-1801
地址：台北市
捷運

建立海內外合作推動台灣民主運動的「第一條熱線」

「權聯盟」的工作中心



婦女與政治

英國的婦女與選舉（上）

婦女參政權第一次在英國被討論，是由於一七九二年瑪麗渥爾絲東克列佛特所著「婦女權利的擁護」一書。它成為整個十九世紀關心的主題。在一八三〇年，出現第一個有組織的活動去推動它，那就是「民權運動者團體」一八三二年，這個主題第一次在下議院辯論，乃起因於漢斯夫人請願主張每位擁有經濟獨立條件的未婚女性，應該享有投票權。一八六七年，第一個爭取投票權社團在曼徹斯特成立。但是直到這個世紀末，並沒有有多大進展。

二十世紀初爭戰更加劇烈。和平會議與公共演講被煽動性的示威取代。

當運動變得愈具革命意味時，它喪失了溫和的成員，而暴力日漲。好戰婦女相繼罷工、投擲炸彈、砸窗戶，這項婦女行動的擴展一直延至一次世界大戰。政府的反應是必須壓制。沒有一個政黨支持婦女參政。

對於戰爭是否加速婦女選舉權的獲得，歷史學家有著不同的見解。一些學者則認為她們在大戰中的努力使她們獲得投票權。無論如何，大戰之

後，婦女於一九一八年取得選舉權，並且無財產與其他階級限制。然而，婦女的選權仍然比男性多了年齡的限制。當男人只要年滿廿一歲就有投票權時，女人卻必須年滿三十歲。爭論的原因在於如果婦女被賦予平等的投票權時，男人將被壓抑。盡管每一任政府持續地被質問與侵擾，但也一直到一九二八年三月，才給予婦女和男人一樣的選舉權。這足足花了六十二年的時間。

然而其他地方仍是門戶緊閉。沒有一位貴族夫人能在上議院有一席之地。第二次世界大戰後，問題又發生了，但是反對勢力仍然很強。葛列士頓著名的言論道：「如果貴族夫人們進入上議院，則『大多數的貴族將驚嚇而死，而貴族夫人也會無聊而死。』」很諷刺地，一九五八年四月，第一項有利於婦女的改變來臨，那就是法律允許婦女成為終身伯爵。數月後，也就是在一九五九年一月，一項決議終於選民群中的絕大多數。在一九七九年上議院，則婦女人數佔了潛在選民的百分之五十二。

從一九二九年開始的十四次大選中，少有對婦女投票的系統研究，但卻有許多泛論，且通常對婦女不利。讓我們從一九七九年選舉投票的心情來看看這些泛論是否正確。

人們說，女人對政治的興趣要低於貴族夫人在上議院擁有一席之地及發言權。

陳惠珍

歡去投票。然而從一九七九年大選顯示，不投票的女人少於男人。（參見表8-1）

表 8-1 1979 年選由性別作的投票決定（百分比）

	男	女
未決定	2	4
不投票	9	6
很久以前決定	67	63
選舉期間決定	14	13
最後幾天決定	8	14
加總	100	100
人數	(1162)	(1275)

資料來源：BBC 蓋勒普測驗，由伊佛克列設計，1979年5月

表 8-2 不同性別的政黨忠誠，（百分比），1979年

	男性	女性
保守黨或工黨的忠誠者	48	48.3
保守黨或工黨的新會員	18.4	17.3
保守黨或工黨的離黨者	11.6	11.7
人數	(1162)	(1275)

來源：BBC 蓋勒普測驗

表 8-3
配偶的調查：對選舉的興趣（百分比）

興趣的程度	丈夫	妻子
非常有興趣	52	40
相當興趣	34	41
不是非常有興趣	10	14
一點也沒興趣	4	4
加總	100	100

注意：因為循環橫欄不能加總計算

來源：由作者設計國際測定 430 對，由測驗研究局 (SRA) 執行，1979年5月

表 8-4
配偶的調查：和配偶討論政治（百分比）

討論政治	丈夫	婦女
經常	35	36
很少	50	49
從未	15	15
加總	100	100

資料來源：SRA 施測，1979年5月

婦女比她們的男性伴侶更效忠執政者的說法也被擊破了。這項刻板印象並不符合一九七九年の大選。誠如表 8-1 顯示：女性在選舉活動的早期反而比男性不認同特別的政黨，她們比男性更受選舉活動的影響，特别是在最後的階段。四月一、二日舉行的蓋勒普民意調查證明了婦女比男人較不受既有政黨的左右。在那個階段，尚未決定如何投票的婦女是百分之二十，而男人是百分之十六。大多數尚未決定（百分之二十八）的女人多屬二十五—三十四歲之間。對兩黨絕對忠誠的支持者，在所有選民中，兩性均低於半數。（參見表 8-2）

保守主義

一般人認為，婦女比男性保守，因此多投票給右派。確實，在一九四五—一九七四年十次大選中，十次中有九次，男性偏好工黨，而十次中有七次，婦女卻偏愛保守黨。然而，在一四五、一九六六及一九七四年二月，較多的女性投票給工黨。圖 8-1 顯示一九七〇年代男女的差距已大幅縮小。

一九七〇年，男女支持保守黨人數相近；一九七九年，支持左派和右派的兩性人數是幾近的。

布特勒和史多克修正了保守主義的觀念，他們聲稱：與其說對保守黨的認同隨年齡增加，倒不如說對既定傾向的執持隨年齡增加。這意味著：婦女的保守與她們較長壽有關——年紀較大者在年輕時比較沒有機會認識在當時相當新興的工黨。

一九七九年，在六十五歲以上的年齡層中，婦女佔了百分之六十七點七

優勢

婦女被假設是政治冷漠的、消極的，只會跟著她們的父親、丈夫投票。回溯到一九七七年查理士·福克斯宣稱，國家的法律和自然律已造成「女性依賴我們」，因此「她的聲音將被她們立足社會的關係所控制」。福克斯相信，如果婦女擁有投票權，她們會受到男人的指導而去使用。一個半世紀後，政治學家們喋喋不休地重覆這個同樣的主題。羅汀利格在研究

七十七年二月

工人階級的保守黨時，只詢問男人，因為「在很多狀況下，女性的政治態度只是她們丈夫的翻版。」

但是在一九七四年二月，一項由國家民意調查的研究上發現，只有百分之五十四的女性選民會和她們的先生們或男友討論如何投票。只有四分之一的受訪女性選民表示，她們的丈夫或男友對她們投票的影響「還不少」。

為了嚴謹檢證某一性別倚賴另一性別，我在一九七九年六月的選舉，着手研究已婚夫婦的關係，我假設長久居住一起將加重某一性別對另一性別的倚賴。預測的結果顯示，在這些配偶中，男女對大選的興趣幾乎相當，但是男性要比較強烈一點（參見表8-3）。男女對大選無興趣的比例相當（前者百分之十四，後者百分之十）。絕大多數的夫婦均對親選有興趣。儘管如此，只有三分之一的回答者時常和配偶討論政治（參見表8-4）明顯地，政治討論的次數和社會階級有關，階層低者較少討論（參見表8-5）。從數據中顯示，男女間的歧見極小。拉薩費爾德在幾十年前強調，丈夫和妻子間有顯著差異，他們的報告是：「婦女中的四十五位，表示她們已與丈夫討論過大選，但只有四位男性報告他們已和妻子討論」，拉薩費爾德下結論說：「只有太太知道丈夫的政治意見。男人們不覺得他們和妻子討論政治；丈夫們覺得他們只是在告訴她們。」這當然不是英國今天的情形。夫妻雙方清楚地知道何

物組成「討論」。討論雖非經常性的，但多數的夫妻（百分之八十）的確和另一半討論了選舉。投票給自由黨和保守黨的人比投給工黨的人更常討論，這可能可以從階級因素求得解釋。大多數的男女宣稱他們對另一半的投票毫無影響力。婦女的比例（佔百分之九十四）比男性稍高（百分之八十五）。當問題以另外一種方式呈現，應答者被問及是否他（她）的另一半已影響他（她）的投票行為，百分之九十五的男性和百分之九十的婦女的答案是否定的。全幅的景像似乎清楚地表示配偶間的獨立。這可能被認為只是反映出對自主的希望而不是真正的行動自由。當我們發現百分之二十的男性回答者及百分之二十一的女性回答者，表示對他們投票行為影響最大的是父母時，我們瞭解到社會化——如果它是一個重要的變數，對女性都是相當重要的。

拉薩費爾德提出在政治的領域上，「丈夫和妻子幾乎是完全一致」，並宣稱這是「男性在政治地位優勢的結果」。我們的測驗却發現夫妻的一致並未到完美的階段。大約有四分之一的回答者無法正確地辨認他們另一半的投票——互不知情的夫妻比例十分相似。（參見表8-6）至於實際投票近乎有五分之二的夫妻沒有相似的投票意向（參見表8-7）。幾乎無可懷疑地，當今英國男人在政治上的優勢並未延伸到控制他們另一半的選舉。

政黨訴求

英文版第14期 · 14

許多關於婦女的刻板印象隨著婦女社會地位的提高而改變。英國今日的婦女代表了百分之三十八點六的工作力，而且三分之二的工作婦女已婚。一般婦女一生中至少有三分之一時間在工作。

各政黨很明白這些變化，他們的競選宣傳也強調那些足以訴求於婦女的論題。不足為奇地，這些政黨的先後順序不一。工黨保證消除社會安全及稅制的現有不公平。它承諾帶給婦女較佳的工作訓練，特別是重新工作的年老婦女，她們的小孩已能自足；並協助單親家庭——百分之九以上沒有父親。同時，工黨強調它已通過一項「平等支付法律」、「僱用保護法律」和一項「社會安全法律」，所有的目的皆在保障婦女權益。

保守黨的宣言幾乎不曾公開提及女性，只提及對移民者妻子的保障。保守黨堅定地宣稱保守黨政府將「支持家庭生活、協助人們擁有房舍、提高小孩教育水準，且集中福利措施在老人、病人和無能力者的有效供給上。」這是一項很明顯地對婦女的訴求，因為她們是照料孩子、協助病人與老人的人。

如果婦女只是因爲自己是女人而投票，撇開年紀、階級和其他變數，他們的投票將介於投給工黨（爲了走出廚房，得到一份更好的工作）及投給保守黨（爲了要更堅固更有效的支持家庭生活）之間。事實上兩黨對婦女投票者的爭取多少有些虛幻。保守黨想

讀者來信

覺醒了，真好！

我對自己身為台灣人的覺醒很晚，但對自己身為一個女人的覺醒更晚，好在都醒了。前不久，利用部份報刊的資料，在本地和同鄉以討論會的方式討論有關女性意識、婦運的目標、及台灣婦運

的歷史，反應還不錯。我相信絕大多數的人都是能思考及判斷是非的。每個人都不願意自己受到迫害，也不會想去迫害別人，造成男女不平等的原因，常是大多數人視社會中男女角色的分配為當然，從沒

有意識到這種迫害的存在而已。我想引發海外同鄉一起來思考這個問題，也是推動婦運的一種方法。

美國 Chen-Huei CHANG

表 8-5

配偶的調查：和另一半討論政治，由社會階級（百分比）

社會階級	和另一半討論政治的次數	
	男人	女人
仲裁者和專業人員 (AB)	51	52
例行非人力職業 (C ₁)	41	42
技術人力職業 (C ₂)	33	30
半技術與非技術人力職業 (DE)	20	29

來源：SRA 施測，1979年5月

表 8-6

測定配偶：配偶選舉的認知（百分比）

配偶的選舉傾向	丈夫正確知道	妻子正確知道
	妻子的投票行為	丈夫的投票行為
保守黨	40	38
工黨	29	31
自由黨	8	5
其它	—	1
正確認知的總數	77	75
不正確認知	23	25
加總	100	100
人數	(376)	(386)

注意：回答者表示沒有投票意向者除外

資料：SRA 施測，1979年5月

表 8-7

測定配偶：丈夫和妻子的投票意向

投票意向	百分比
丈夫和妻子支持同一政黨	64
丈夫和妻子支持不同政黨	17
丈夫未決定，妻子表示投票意向	6
妻子未決定，丈夫表示投票意向	9
丈夫和妻子均未決定	4
加總	100
總數	(430對夫妻)

來源：SRA 施測，1979年5月

讓家庭主婦覺得她們不被歧視。一九七七年，柴契爾夫人聲稱：「我們是家庭的政黨。」工黨決定要證明他們如何為了婦女平等權益而努力。但是民意調查却表示，婦女對當前重要

事項有共識，她們認為該被討論的事項沒有一項是婦女問題。以重要性而言，主要的問題是生活的花費、價格、通貨膨脹；失業；工會和罷工。在一九七〇年大選前，政黨宣言中視婦女

好比只是擔心物價的家庭主婦。現在如果還要強調此種假象，是十分困難的。但是狹義的婦女問題——在性別平等上立法——目前不是最顯著的選因素。（下期續）

「婦女問題的探討」系列演講摘要（九）

婦女與就業

薄慶容主講 創劉秀芳整理



婦女參與生產活動的原因

從以上的經濟活動來看婦女在歷史上的發展，漁獵、畜牧、農業時代的活動皆靠體力，因此勞動市場上幾乎成爲男人的天下，女性只能從事家務。工業時代來臨，機器代替了大部分人力，婦女參與勞動市場的機率增加。工業革命後工商業蓬勃，勞力需求激增，使婦女得以走出家庭加入生產行列，由於勞力、技術、資本的逐漸

首先介紹經濟活動的意義，人類的經濟活動可從兩方面來講：一、生產活動——指人類以智力、體力來開發資源，製造產品，提供服務，創造財富以滿足需求、慾望，因此家庭主婦的工作也是生產活動之一，不過今天的内容著重於婦女在外的生產活動。二、分配活動——指人類對生產結果所做的分配，無論是有形的產品或無形的服務都可以擁有、支配、處置、消費。此外分配有形式上及實質上的區分，如婦女的經濟權在過去無法伸張，在名義上擁有某項財產，實質上却無。

密集及電腦的普及化，未來的經濟形態將升級到全自動化，女性在生產活動中的重要性與日俱增。

過去由於婦女較少參與生產活動，對生產的分配便鮮有發言權，一般情形，婦女個人設有公開的獨立經濟資源，對家庭的整體經濟也多半只有

執行權而無決策權。

從以上的發展史看出影響婦女參與生產活動的原因，由工業時代前的勞力需求演變到現今的未來的腦力的大量需求，便捷的生產工具日增，職業的分工益趨細密，技術、知識、智慧的越發重要，而技術、知識、智慧的獲

教育程度對婦女勞動的影響

婦女勞動力的教育結構，在民國五十六年不識字佔百分之三〇，七十五年已降至百分之九十二（男性爲百分之九十七），專科以上在五十六年佔百分之二，七十五年增至百分之十三。

從以下的分析可看出教育程度對婦女勞動人口的影響：低教育者較早進入勞動市場退出時年齡也較輕，成就程度越高，參與率也就越高，二十二至三十四歲平均勞動參與率爲百分之五十二，專科爲百分之七十四點九，大學以上爲百分之七十八點五。四十五至五十四歲的年齡層，專科爲百分之六十四點五，大學爲百分之五十一點四，國小程度則只有百分之四十四點四。

得無關乎性別，而是來自於教育。因此教育程度的高低決定了婦女參與市場經濟活動的能力，近年由於社會進步、經濟繁榮、教育水準提高、婦女的生產能力也就相對的增加。

民國四十五年十二歲以上不識字人口佔了百分之五十八點八四，七十五年已降至百分之十六點三四，識字人口從百分之四十一點一六提升到現在的百分之八十三點六七。識字人口中大專以上程度在四十五年只占了百分之零點六二，七十五年增至百分之九點七〇，婦女加入生產行列的比例也相對的增加了。

婚姻對婦女就業的影響

再從婚姻的角度來探討婦女的就業情況，結婚年齡層的升高，有偶比率降低，離婚及喪偶的比例增加，這些都有助於提高婦女的勞動參與率。未

婚及未就學的女性就學率十五至十九歲佔百分之八十二點一，二十一至二十四歲佔百分之八十八點九如此高的就

業率主要是她們沒有受到婚姻的限制，經濟獨立的要求也大。而有偶婦女由於需要兼顧家庭和子女，所以大多在年齡較大後（子女長成時）就業率才提升，已婚女性的勞動參與率隨著歷史的進展明顯增高，民國五十六年為百分之二十七，七十五年已增至百分之四十二。分居、離婚、喪偶的參與率總平均為百分之二十四點六（原因是五十五歲以上婦女較少參與社會），但若以年齡層來分，二十五至三十四歲為百分之六十六點六（有偶婦女僅百分之四十四點九），三十五至四十四歲為百分之七十二點三（有偶婦女僅百分之五十三點二）。因此得出離婚、喪偶婦女對經濟的需求較大，故多投入就業市場。

有偶婦女的比率：

年齡層	比率
十五至十九歲	八・九%
二十至二十四歲	五六・四%
三十至三四歲	九三・一%
五十六年	七十五年

由此看出三十九歲以下有偶婦女的比率都比以前降低許多。以上資料傳達了某些訊息：教育水準與年限的提

高使女性婚齡延後，年輕女性不願太早受到婚姻束縛、社會壓力減低、女性經濟能力增強無需將婚姻當長期飯票，結婚需離職的工作要求等原因皆

使女性遲婚。

實際數字也顯示女性初婚年齡的延長：光復初期為十八歲，民國六十年二十二歲，七十五年又更高。獨身或離婚獨居者也增加，原因是婚姻、家庭的功能大多能在商業行為中得到，比如三餐；親密關係如看電影、談天也可從友情中獲得，使兩性對婚姻及家庭的需求感降低。五十六年的離婚率為千分之零點三六，七十年為千分之一點一六，增加了三倍，原因很多，如：婚姻外的誘惑增加，對婚姻的責任感較淡，夫妻間的容忍度降低，同時對婚姻品質的要求度升高。

刺激婦女就業的其他誘因

婦女的就業率也受到生兒育女的影響，在年輕未婚及子女長成後形成兩個就業率的高峯期。

台灣地區婦女的生育率，光復初期育齡婦女總生育率平均為每人生九點六個活產嬰兒，五六年四點二個，七十五年一點八個。由於生育率的下降，懷孕、生產、養育子女的時間也相對減少，因而增加了婦女就業的條件。

其他因素如①家庭經濟：農業社會的大家庭提供了自給自足、相互照應的生活；而工商社會的小家庭有人生病需花錢請看護，幼稚教育也需仰賴幼稚園、托兒所，無法自己種植蔬果，傳統家庭功能減退，開銷增加。②國民所得提高：富人的生活模式引起示

左·薄慶容女士 右·吳嘉麗女士



女性就業者的行業結構

女性就業者的行業結構有農漁牧獵、工業、服務業等三類，由於我們的經濟形態是由農業轉變為勞力密集的工業，再演進到資本、技術密集，婦女就業的範圍因之擴大。民國五、六十年間，製造業蓬勃、勞力需求大增，尤以紡織業的興盛，帶動了女性大量就業的新紀元。目前女性以從事服務業為最多（如商業、金融保險、不動產、工商服務業約佔百分之四十五點二二），其次為工業佔百分之四十一點九八，農業為百分之十二點八〇。服務業的女性將隨著需求而繼續增加。

再談婦女的職業結構，有藍領、白領之分（兩者的比重皆與一國的經濟

發展形態有關)。

白領階層：

五十六年	一三點四%
六十二年	一九點四%
七十五年	四一點九七%

另外女性行政主管在男女總就業率中的比例：

六十二年	一千人	佔三點〇三%
七十一	三千人	佔五點六六%
七十五年	五千人	佔八點四七%

藍領階層(生產、運輸、操作)的比例相當高，民國五十六年佔了百分之三十六點六七。

兩性在職業結構上也有很大的差異，如律師、工程師、醫師在早期幾乎沒有某些行業充斥男性或女性。如護士、教師、秘書、車掌、尤以中、小學教師大多為女性，學生是否需要有完整的兩性教育模式？兩性在職業結構上應力求平衡，以避免問題惡化。

兩性在職業結構上也有很大的差異，如律師、工程師、醫師在早期幾乎沒有某些行業充斥男性或女性。如護士、教師、秘書、車掌、尤以中、小學教師大多為女性，學生是否需要有完整的兩性教育模式？兩性在職業結構上應力求平衡，以避免問題惡化。

生育的影響而中斷就業生涯。女性多從事停滯性的工作，使待遇及升遷都更遲緩，年資越長越不受歡迎與重視，對女性本身相當不利。而男性多從事累進性的工作，年資越長重要性越大。進用時，雇主對兩性的安置、期待不同，對女性的升遷、進修也有意忽視却是主因。女性進入就業市場的歷史較短，對工作的相關知識的平均水準較男性為低，有些女性的工作態度不夠積極常規避責任也是成因。

七十四年男女皆佔百分之二點九，七十五年男女各佔百分之二點六六，根本原因為女性勞動力多為邊際人力，二十一至二十四歲女性的失業率較高，四十一至四十五歲比率較低。已婚婦女復出意願較低，加以其知識、技術中斷，再訓練機會不足。高等教育女性失業率較高，佔百分之五；百分之六點五，因市場供需不平衡。

職業婦女的貢獻

至於女性參與就業市場的貢獻，不但提高國家的總生產量使社會富裕，擴大了總勞動力的規模，促進分工細密，提高了產品的品質，帶動經濟蓬勃，進而充實女性本身的生命意義，平個人選擇職業的意願應受到尊重，如女工程師，在升遷、發展方面都應與男性均等。

平均薪資女性僅佔男性的百分之四十九(百分之八十八(此差異世界各國皆然)，形成的原因很多：女性對同樣工作的要求底薪較低，雇主以男性養家的傳統觀念而給予兩性相同工作不同待遇，女性受婚姻、家庭、

競爭的情緒？現今社會強調婦女的自立性和獨立性，使家庭主婦無所適從，該如何減輕她們的挫折感？另外過度強調高成就女性，也使表現平平或工作失敗的女性無法平衡，工作成就感的過度膨脹是否因此忽略了家庭的重要性或對自己做了不必要的期許，又如何調節家庭中的角色，評估雙方能力所在以為發展的準則。

女性就業的理想模式

雇主要在進用、升遷、進修方面對女性的特別歧視由來已久，除了尋求法律條文來改善，做觀念上的修正外，是否還有文化上的因素，傳統男性文化的模式使男性較具有良好人際關係，雇主在考慮高階層決策人選時因此

多以男性為先，女性是否要追隨男性的工作態度，或是自創一套？值得深思。

休假制度(休假期間有特定的人代理)、彈性工作時間、彈性的職務調查(因應女性生理、懷孕、生產期)等的建立都有助於企業兼顧其利益和保障女性員工。

婦女團體在倡導一個新的制度時，要確切評估其是否適宜整體女性，及其最終利益，如仿效歐美先進國將產假延長為一年以代替托兒所的設立，使在職婦女得以親自哺育幼兒，母子有充裕的時間互相調適。使母親在回到工作崗位前有充足的準備。另外男性照顧子女的意願也應當被尊重，讓兩性共同分擔養育子女的責任。

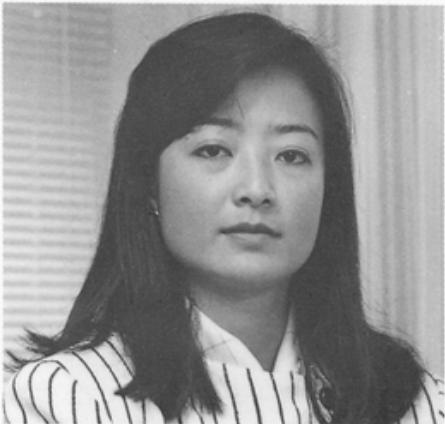
深邃與永恒

紫藤廬

品茗 沈思 對話

台北市新生南路三段16巷1號

TEL:3217375 · 3219459



侯惠仙女士（陳品君攝）

籌組婦女黨

——侯惠仙專訪

陳品君

在組黨熱潮中，最令我們婦女同胞關心，該屬籌組婦女黨的消息。

婦女黨的發起人侯惠仙，曾參加省議員及國大代表選舉，深感女性長期處於強勢男性社會，始終無法得到平等的權益；盼望能結合各個階層婦女籌組婦女黨，並透過黨的運作，保障婦女人格、地位，及工作等基本權利。

侯惠仙強調婦女黨並沒有執政的企圖，只想發揚中國固有傳統婦女的美德，以增進社會和諧安詳為宗旨，藉由“柔性”哲學，化解執政黨和反對黨之間的紛爭，消除日益昇高的衝突，扮演一個中介角色。基於這個想法，侯惠仙把各級民意代表夫人列為吸收黨員的第一優先目標，希望透過這些貴夫人影響其夫婿，達到中介目的。

問：我們從報刊得知妳要組婦女黨，不知婦女黨工作綱領中是否把爲

爭取婦女權益視爲一個很重要的工作項目？而不只是做爲一個男

性中介調和的角色；妳所提的離婚監護權、工作權、夫妻財產、

姻緣問題，將如何解決、推動？

侯：這些問題，我很早就注意到。今

年婦運相當蓬勃，但婦運團體多

數集中在北部，婦運對中南部婦女而言是陌生的。基本上，我們

不分階層、不分黨派，任何人都可以參加，這樣力量就會比較大，容易把我們的意見表達出來，

也可以左右執政黨制訂政策。

問：現階段你有沒有打算和各婦女團體接觸，做進一步的了解？

侯：當然，我非常希望能和她們多接觸。婦女黨的產生不能只靠幾個

人，當然希望現存的婦女團體共襄盛舉。

婦運、婦女意識的覺醒在北部早就進行，說實在這種理念很難使中南部的婦女同胞接受。所以，

我對黨員的吸收，將以傳統婦女固有美德爲出發點，一步一步將爭取婦女權益的觀念帶入。

問：由中南部開始進行，目前是否有既定的對象？

侯：第一優先，我想先吸收民意代表夫人爲黨員，其次是職業婦女，

再來是從事特種職業的婦女。目前已得二、三百名從事特種職業婦女的贊同，我知道她們都希望恢復正常工作的行例，並得到大眾的尊重，婦女黨能幫她們說出她們想說的話。

問：是否因爲已有這二、三百特定的基本群衆，使妳一再強調要「提高婦女的人權、地位」？

侯：不。我在三年前競選省議員時的政見就曾提及，我一向重視婦女人格須被尊重，並非現在才有這樣的想

法。據我所知，民意代表夫人大都是

一優先。她們生活交際廣，影響力必然大，那成員自然可以擴

吸收她們很困難，但我們列爲第一優先。她們生活交際廣，影響力必然大，那成員自然可以擴

大形成。

問：據我所知，民意代表夫人大都是處理服務選民的工作，如在家裏

可能都受不平等待遇，而她的想法也不一定進步，如何可能去影響別的婦女同胞呢？

侯：何不讓我們換個角度來說：若先生是民意代表，太太自己也會意

識到須跟得上時代的要求，不然就會被淘汰掉。而婦女黨正可帶動她們去學習很多新的事物，開闊她們的眼界，進而能配合先生的工作。有了基本的素養，長久和黨接觸以後，黨的綱領、宗旨自會被她吸收，漸漸地也會影響到她的先生。

問：你將民意代表夫人列爲第一優先

力量來影響其夫婿的看法。據我所知，在強勢男性社會下；即使

是民意代表的夫人，也很難影響她先生的意見。

侯：在和民意代表夫人接觸當中，以我們的黨綱、理念，彼此溝通，希望能產生共識，並使其認同我

們；之後再左右先生的意識會有很大的幫助。

問：傳統的婦女很不容易影響他的先生，你認爲民意代表夫人能突破這些梏桎？

侯：這就是我們所要努力的目標。我們首先要努力吸收的黨員就是她們。因爲這股力量很大，雖然要吸收她們很困難，但我們列爲第一優先。她們生活交際廣，影響力必然大，那成員自然可以擴大形成。

問：據我所知，民意代表夫人大都是

處理服務選民的工作，如在家裏

可能都受不平等待遇，而她的想法也不一定進步，如何可能去影

響別的婦女同胞呢？

侯：何不讓我們換個角度來說：若先生是民意代表，太太自己也會意

識到須跟得上時代的要求，不然

就會被淘汰掉。而婦女黨正可帶動她們去學習很多新的事物，開闊她們的眼界，進而能配合先生的工作。有了基本的素養，長久

和黨接觸以後，黨的綱領、宗旨自會被她吸收，漸漸地也會影響到她的先生。

問：你再強調婦女角色，是否可對它下一個明確的定義？

侯：我不希望在婦女權利意識的高張之下，就隨意拋棄掉傳統婦女的美德，女性應保有其溫柔的特質

，然後自己掌握自己的權利，不應依賴男性，更不要他們替我們作決定、下主張。